

最新蒙藏重要訊息(106年8月12日至18日)

蒙藏委員會摘錄

地區	類別	內 容 摘 要
蒙古	外交	<p>蒙古總統將首度訪問俄羅斯</p> <p>蒙古總統巴特圖勒嘎(Kh. Battulga)預訂於2017年9月6至7日赴俄羅斯海參崴參加「第3屆東方經濟論壇」(Eastern Economic Forum)，將率領約120名官員及商業代表出席。此行係巴特圖勒嘎首度以蒙古總統身分訪問俄羅斯，雙方將商討在世界經濟論壇(World Economic Forum)架構下共同舉辦「蒙俄商務圓桌會談」之可能性。目前已知中國大陸、日本、澳洲、加拿大、美國、英國及德國等24個代表團將出席東方經濟論壇，據稱日本首相安倍晉三及南韓總統文在寅亦計劃出席。 (2017/08/15http://www.montsame.mn/cn/read/1932)</p>
蒙古	經濟	<p>蒙古貿易總額2017年1至7月達59億元美金</p> <p>蒙古與全球145個國家貿易總額達2017年1至7月共59億元(美金，以下同)，其中出口約35億元，進口約23億元。與去年同期相比，外貿總額增加15億元，其中出口額增加9.792億元，進口額增加5.41億元。另，今年1至7月貿易順差達12億元，較去年同期增長4.471億元，主要係礦產品如煤炭出口的增加，惟寶石、金屬及珠寶出口則有所縮減；進口部分包括礦產品、汽柴油、機械設備、電器、運輸車輛以及基本金屬及其製品等亦均有增長。 (2017/08/17http://www.montsame.mn/en/read/11155)</p>
蒙古	社教	<p>蒙古烏蘭巴托市開辦反空汙特展</p> <p>在蒙古烏蘭巴托市巴顏朱勒和區倡議下，蒙古「共同抗煙」(Together against smog)特展於2017年8月17至20日在「新家庭」(New Household)中心開展。該特展旨在執行「降低空汙特別計畫」(Special Plan on Reducing Air Pollution)，並告知民眾減低空氣汙染的方法。現場展示超過50種節能及「環境友善」(Environmentally Friendly)實體產品，烏蘭巴托市政府空汙部門及赫思·查莫賀格公司(Khos Tsamkhag LLC)將出席展會。</p>

		<p>(2017/08/14http://www.montsame.mn/en/read/11112)</p> <p>蒙古烏蘭巴托市舉辦「青年發展月」系列活動</p> <p>蒙古烏蘭巴托市為慶祝國際青年日，由烏蘭巴托市政府青年發展處主辦，蒙古家庭兒少發展署、公民教育中心(Center for Civic Education)及聯合國人口基金(United Nations Population Fund)等協辦，於2017年8月12日舉辦以「青年—積極轉變的力量」為主題之「青年發展月」系列活動，包括「積極的烏蘭巴托—2017」國際青年節、「我們有目標」青年論壇、千人牧民節以及青年志工日等系列活動。</p> <p>(2017/08/14http://www.montsame.mn/en/read/11106)</p>
蒙古 (臺灣)	社教	<p>「2017臺北世界大學運動會」蒙古隊授旗儀式於蒙古教文科體部舉行</p> <p>「2017臺北世界大學運動會」蒙古代表隊授旗儀式於2017年8月11日在蒙古教育、文化、科學及體育部舉行，我國駐蒙古代表處代表黃國榮並出席致詞。該隊團長由蒙古學生運動聯盟秘書長賈日嘎賽汗(D. Jargalsaikhan)擔任，團員由選手、教練及官員約80人組成，參加包括田徑、柔道、桌球、擊劍、高爾夫、游泳、跆拳道、舉重及撞球等9個比賽項目。</p> <p>(2017/08/11http://www.roc-taiwan.org/mn/post/2671.html)</p>
內蒙古	經濟	<p>內蒙古自治區工業企業利潤 2017年上半年比去年同期增加84.9%</p> <p>內蒙古自治區經濟和信息化委員會消息，全區4,299戶規模以上工業企業2017年1至6月實現利潤830.9億元(人民幣，以下同)，比去年同期增長84.9%，增速居中國大陸第8位。能源、農畜產品加工、冶金、化工、裝備製造及建材行業等六大優勢特色產業均實現盈利，其中以能源產業利潤占比52.3%最高。另全區上半年工業稅收641億元，比去年同期增長51.7%。此外，規模以上工業企業上半年實現主營業務收入1兆348.7億元，比去年同期增長18.1%，位居大陸第7位。</p> <p>(2017/08/14http://big5.xinhuanet.com/gate/big5/www.nmg.xinhuanet.com/xwzx/2017-08/14/c_1121477745.htm)</p>

內蒙古自治區初步完成農牧區電商營運體系

內蒙古自治區商務廳消息，該區近期已初步建成農村牧區電商營運體系，帶動就業 10 萬人。內蒙古自 2015 年推動建立農村牧區電子商務公共服務體系，培育農村電商主體、服務企業和區域性農村電商協會等行業組織，提高基層政府、涉農企業和農民推廣應用電商能力，並制定《關於推進農村電商加快發展的實施意見》，引進大陸知名電商平臺，壯大縣域電商經營主體。

(2017/08/15http://big5.xinhuanet.com/gate/big5/www.nmg.xinhuanet.com/xwzx/2017-08/15/c_1121487869.htm)

內蒙古自治區稀土出口量 2017 年上半年超過 5 千噸

內蒙古自治區呼和浩特海關消息，該區稀土出口 2017 年上半年為 5,029.9 噸，較去年同期增加 1.3 倍，價值 1.3 億元人民幣，增長 26.5%。其中日本為最大稀土出口市場，占出口總量 49.9%，對美國及荷蘭出口呈大幅增長，對俄羅斯出口增幅最大。在品種上，氧化稀土、氧化釧和氧化銻出口量合計占出口總量 62.5%。據分析，內蒙古稀土出口增長係因 2015 年起中國大陸相繼取消稀土出口配額管理和出口關稅，出口門檻大幅降低，故當地中小企業稀土生產和出口相繼大幅提升。

(2017/08/17http://big5.xinhuanet.com/gate/big5/www.nmg.xinhuanet.com/xwzx/2017-08/17/c_1121497365.htm)

內蒙古金山高新技術產業開發區新能源汽車產業園正式投產

內蒙古自治區呼和浩特市金山高新技術產業開發區新能源汽車產業園於 2017 年 8 月 17 日投產。該園區是由呼和浩特市默特左旗政府與沃特瑪創新聯盟、中國一冶集團共同建設。項目總投資 200 億元(人民幣，以下同)，總佔地 2,605 畝，建築面積 102.7 萬平方公尺，第 1 批入駐項目有鋰電池、隔膜、正極、負極、電解液、充電樁及動力總成共 7 項。自去年 7 月全面開工建設以來，累計投入建設資金達 25 億元，已完成總工程量 90%。

		(2017/08/18 http://big5.xinhuanet.com/gate/big5/www.nmg.xinhuanet.com/xwzx/2017-08/18/c_1121504218.htm)
內蒙古	社教	<p>內蒙古自治區完成農牧區危房改造 116 萬戶</p> <p>內蒙古自治區自 2009 年實施農村牧區危房改造工程，已累計完成危房改造 116 萬戶。內蒙古地處偏遠，經濟發展相對滯後，農村牧區危房數量多、範圍廣，改造任務艱難。內蒙古自治區住建廳遂依政策編制全區村莊布局規劃，按城鄉統籌、布局合理、節約集約用地和集中連片建設為主，分散農戶自建為輔的原則實施改造，優先解決住房最危險、生活最貧困人群的住房安全問題，僅 2016 年即開工建設 32.53 萬戶，開工率達 162.7%，竣工 31.12 萬戶，完成投資約 180 億元人民幣。 (2017/08/17http://big5.xinhuanet.com/gate/big5/www.nmg.xinhuanet.com/xwzx/2017-08/17/c_1121496425.htm)</p> <p>內蒙古自治區包頭市首度舉辦綠色食品聯合展會</p> <p>「第 18 屆中國綠色食品博覽會」、「第 5 屆中國·內蒙古綠色農畜產品博覽會」及「第 4 屆中國·包頭國際牛羊肉產業大會」於 2017 年 8 月 18 日在內蒙古自治區包頭市聯合召開。聯合展會由中國大陸綠色食品發展中心、內蒙古自治區農牧業廳及包頭市政府主辦，邀請中國大陸及國際共 37 個展團、1,702 家企業，設置 15 國特色產品展、牛羊肉精深加工新技術和新設備展等 7 大展區，並同時舉行「農業供給側結構性改革與農牧業綠色品牌建設論壇」和「牛羊肉產業發展極致峰會」。 (2017/08/18http://big5.xinhuanet.com/gate/big5/www.nmg.xinhuanet.com/xwzx/2017-08/18/c_1121506511.htm)</p>
內蒙古	旅遊	<p>「中」俄蒙將共同經營「萬里茶道」國際旅遊黃金路線</p> <p>「中」俄蒙萬里茶道國際旅遊聯盟秘書處消息，「中」俄蒙 3 方將整合推出「萬里茶道」旅遊產品，打造無國界旅遊目的地，計劃將具有近 300 年歷史的貿易通道打造成為一條集歷史人文、草原觀光、民族風情、傳奇故事、工業旅遊、境外原生態和異國風情於一身的旅遊路線，促進文化產業和旅遊產業的融合。該聯盟成立於 2016 年 7 月 22 日，秘書處設於內蒙古自治區，創始成員包括內蒙古自治區及中國大陸相關省分，蒙</p>

		<p>古烏蘭巴托市，俄羅斯後貝加爾邊疆區、布里雅特共和國、伊爾庫茨克州等地旅遊部門。</p> <p>(2017/08/13http://big5.xinhuanet.com/gate/big5/www.nmg.xinhuanet.com/xwzx/2017-08/13/c_1121475732.htm)</p>
內蒙古	環境	<p>內蒙古自治區籌資 2.2 億元人民幣抗旱救災</p> <p>內蒙古自治區財政廳目前將多方籌資 2.2 億元(人民幣，以下同)全數撥付受災盟市，重點用於受災牧區人畜飲水、抗旱設備購置、飼草料調運等。內蒙古自 2017 年入春以來大部分盟市旱情嚴重，全區缺水面積 2,630 萬畝，農作物受旱面積 647 萬畝，因旱造成 12 萬人、101 萬頭牲畜飲水困難。現內蒙古共爭取中國大陸中央農牧業生產救災和抗旱資金 1.6 億元，內蒙古財政廳並建議自治區政府動用主席預備費共 6 千萬元用於東部牧區抗災。</p> <p>(2017/08/16http://big5.xinhuanet.com/gate/big5/www.nmg.xinhuanet.com/xwzx/2017-08/16/c_1121492861.htm)</p>
西藏	政治	<p>第十四世達賴喇嘛稱「中」印應恢復兄弟關係</p> <p>中央社 2017 年 8 月 14 日報導，第十四世達賴喇嘛於 8 月 14 日在孟買舉行的活動中答覆媒體詢問時表示，在當前的邊界情勢下，印度和中國大陸無法擊敗對方，兩國軍力都相當強大，所以應像鄰居一樣共同存在，雙方也應回歸兄弟關係。</p> <p>(2017/08/14http://www.cna.com.tw/news/aopl/201708140333-1.aspx)</p> <p>中國大陸青海黃南藏僧刑滿獲釋</p> <p>故鄉網 2017 年 8 月 17 日報導，中國大陸青海省黃南藏族自治州同仁縣隆務寺藏僧果瑪曲培於 2016 年 2 月 17 日被控持有第十四世達賴喇嘛的照片並於社群網站上分享，而遭判刑 2 年有期徒刑。據最新消息，其已於近日刑滿獲釋。</p> <p>(2017/08/17http://www.phayul.com/news/article.aspx?id=39421&article=Monk+arrested+for+Dalai+Lama%E2%80%99s+photo+released+after+two-year+prison+term)</p> <p>印度阿魯納恰爾邦宣布採行《2014 年流亡藏人社區援助政策》</p>

挪威西藏之聲 2017 年 8 月 17 日報導，印度阿魯納恰爾邦首席部長白瑪堪卓致函西藏流亡組織，表示近期將於該邦採行《2014 年流亡藏人社區援助政策》，以為該邦的藏人青年提供更好的機會。據悉，目前印度已有喜馬偕爾邦、北阿坎德邦與少數其他地方政府在各轄區內之藏人定居地實行該項援助政策。

(2017/08/17<http://www.vot.org/cn/>)

尼國重申一「中」 流亡藏人處境艱難

中央社 2017 年 8 月 17 日報導，尼泊爾總統班達里於 8 月 16 日在加德滿都會見中國大陸國務院副總理汪洋，重申「堅定奉行一個中國政策」，絕不允許任何勢力利用尼泊爾領土從事反陸活動，此次表態，恐使流離於「中」印邊境與尼泊爾之間的流亡藏人陷入艱難處境。據悉，近年來北京當局對尼國的影響力不斷增加，致使該國開始嚴格管控流亡藏人的行動，如尼國警方就曾於去年 11 月宣布遣返 41 名準備自尼國入境印度的西藏朝聖者，以及停止授予流亡藏人難民身分證件等。

(2017/08/17<http://www.cna.com.tw/news/aopl/201708170149-1.aspx>)

英國劍橋大學出版社應北京要求刪除知名期刊之西藏相關文章

自由亞洲電台 2017 年 8 月 18 日報導，英國劍橋大學出版社近日因應中國大陸國家新聞出版廣電總局要求，在該出版社的中國大陸網站上刪除 300 多篇《中國季刊》的文章及書評，其中多與天安門、文革、西藏、新疆、香港及臺灣議題有關，另需刪除的文章出版日期涵蓋從近數月至 1960 年代，範圍甚廣。該校出版社表示，其接受移除文章的請求，以確保在這個市場內的研究人員及教育界人士能使用該校所出版的學術及教育材料。

(2017/08/18<http://www.rfa.org/mandarin/Xinwen/6-08182017133520.html?searchterm:utf8:ustring=%E8%A5%BF%E8%97%8F>)

繼四川甘孜喇榮五明佛學院亞青寺亦面臨拆遷

故鄉網 2017 年 8 月 18 日報導，繼中國大陸強拆四川省甘孜藏族自治州色達縣喇榮五明佛學院後，近期也將於該州強拆大型藏傳佛教寺院亞青寺。據報導，當局已下令驅逐約千名僧尼，並有 2,000 間僧舍面臨強拆。

(2017/08/18<http://www.phayul.com/news/article.aspx?id=39431&article=After+Larung+Gar%2c+Yarchen+Gar+demolition+underway>)

西藏流亡組織領導人洛桑森格赴美參訪

西藏網 2017 年 8 月 18 日報導，西藏流亡組織領導人洛桑森格預定於 8 月 27 日至 9 月 11 日赴美參訪，並於波特蘭、西雅圖、舊金山、丹佛等城市面見重要人士。

(2017/08/18<http://tibet.net/2017/08/cta-president-to-leave-for-united-states/>)

中國大陸四川甘孜色達喇榮五明佛學院女尼留下遺言證實自殺

國際西藏郵報 2017 年 8 月 18 日報導，中國大陸四川省甘孜藏族自治州色達縣喇榮五明佛學院自 2016 年 7 月遭北京當局拆遷以來，曾陸續傳出有若干名女尼自殺消息。據悉，近日有一封該院女尼在自殺前所留下之遺言公諸於世，顯見該地僧尼對於此事甚感無奈與悲憤。

(2017/08/18<http://www.thetibetpost.com/zh/news/tibet/5687-note-left-by-buddhist-nun-from-larung-gar-of-tibet-confirms-suicide>)

第十四世達賴喇嘛因健康因素取消訪問非洲波札那共和國

西藏網 2017 年 8 月 18 日報導，第十四世達賴喇嘛原預定於 8 月 15 日至 20 日訪問非洲波札那共和國，惟其於 8 月 18 日公開視頻表示，因為健康因素，取消原訂行程。

(2017/08/18<http://tibet.net/2017/08/his-holiness-the->

		dalai-lama-expresses-regret-over-inability-to-visit-botswana/)
西藏	經濟	<p>西藏自治區上半年與歐美國家貿易大增</p> <p>新華網 2017 年 8 月 13 日報導，今年上半年，中國大陸西藏自治區完成外貿進出口總值 34 億元(人民幣，以下同)，較去年同期增長 79.55%，與歐美國家貿易額成長迅速，法國、尼泊爾、比利時並成為該區三大貿易夥伴國，其中與法國進出口為 11 億元，占外貿進出口總值的 34%，成長達 2.79 倍。 (2017/08/13http://tibet.news.cn/2017-08/13/c_136522084.htm)</p> <p>西藏自治區貸款餘額連續多年居全陸首位</p> <p>中新網 2017 年 8 月 15 日報導，中國大陸西藏自治區不斷改進和完善金融服務，貨幣信貸總量呈現出高速成長。截至 6 月底，該區金融機構本外幣貸款餘額達 3,535 億元(人民幣，以下同)，較年初增加 486 億元，成長 15.97%；較去年同期增加 1,029 億元，成長 41.08%，高出全陸 28.38%。全區貸款餘額則連續多年呈現高速成長，居全陸首位。 (2017/08/15http://www.xzxw.com/xw/201708/t20170815_1931687.html)</p>
西藏	旅遊	<p>西藏自治區雅魯藏布大峽谷恢復接待遊客</p> <p>新華網 2017 年 8 月 12 日報導，西藏自治區雅魯藏布大峽谷地處林芝市，全長 504 公里，深度達 6,009 公尺，峽谷內包含多個不同的自然帶，各類生物資源極為豐富，景色宜人，惟因連日降雨致使該地景區暫停營業，經整修和排查隱患確認安全後，目前已恢復接待遊客。 (2017/08/16http://tibet.news.cn/ywj/2017-08/16/c_136530921.htm)</p>
西藏	環境	<p>西藏自治區計畫 3 年內消除海拔 4,300 公尺以下「無林區」</p> <p>新華網 2017 年 8 月 11 日報導，中國大陸西藏自治區計畫用 3 年時間，每年造林 100 萬畝以上，在海拔 4,300 公尺以下宜造林地區，消除「無林鄉鎮、無林村組、無綠院落、無林農戶、種樹空白」，主要以消除「無樹戶、無樹村」為重點，消</p>

	<p>除「無樹戶」是以農戶為單位，科學配置植物群落，消除「無樹村」是加強村莊、道路、廣場、堤岸綠化等。 (2017/08/12http://tibet.news.cn/2017-08/12/c_136520293.htm)</p>
--	---